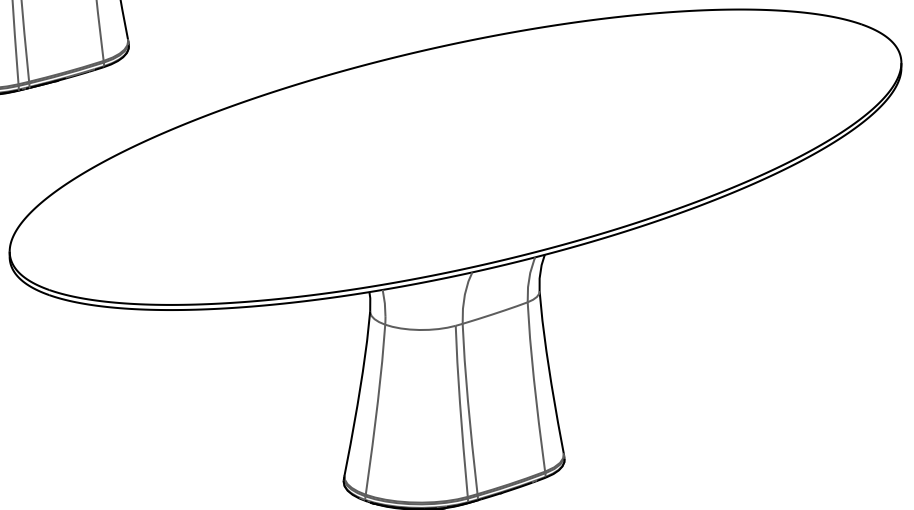
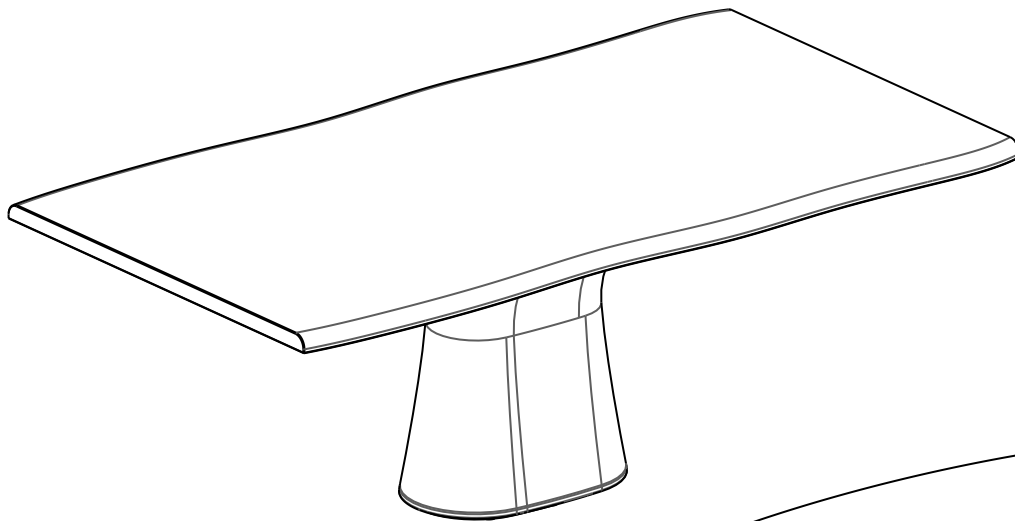


# PODIUM

52.14 - 52.15

52.16 - 52.17



MADE IN ITALY



**B 4 LIVING Spa**

Via Direttissima del Conero, 51  
60021 Camerano (AN) - I  
ITALY

Tel. +39.071.7300032

[www.bontempi.it](http://www.bontempi.it)

EXPORT

Tel. +39.071.7304112

[www.bontempicasa.com](http://www.bontempicasa.com)

**BONTEMPI**  
CASA

*Grazie per aver scelto BONTEMPI CASA.*  
*Thanks for choosing BONTEMPI CASA.*  
*Merci d'avoir choisi BONTEMPI CASA.*  
*Danke für Ihre Wahl an BONTEMPI CASA.*  
*Gracias por elegir BONTEMPI CASA.*  
Спасибо, что вы выбрали BONTEMPI CASA.



## ATTENZIONE:

Il corretto funzionamento dell'articolo è garantito solo con l'uso appropriato delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle.

Istruzione di montaggio, uso e manutenzione da consegnare al consumatore finale.  
Per la pulizia utilizzare un panno di cotone umido d'acqua.

## WARNING:

The item operates properly only if you strictly follow these instructions.  
Please keep it apart.

Please give end-user assembly, use and maintenance instructions.  
For cleaning, use a wet cotton cloth. Please use only water.

## ATTENTION:

Le respect des instructions d'utilisation et un usage approprié garantissent le fonctionnement correct de l'article. Il est donc nécessaire de les lire et de les conserver.

Les notices de montage, d'utilisation et d'entretien doivent être remises au consommateur.  
Pour le nettoyage utiliser un chiffon de coton humide.

## ACHTUNG:

Die korrekte Ausgestaltung des Artikels ist nur bei der richtige Verwendung der Anleitungen gewährleistet, deshalb diese gehalten.

Montage-, Gebrauchs- und Wartungsanleitung an Endverbraucher zustellen.  
Reinigen nur mit einem nassen Wasser Baumwolle Tuch.

## ATENCION:

El correcto funcionamiento del artículo está garantizado solamente con el uso apropiado de las instrucciones adjuntas, por ello es necesario conservarlas.

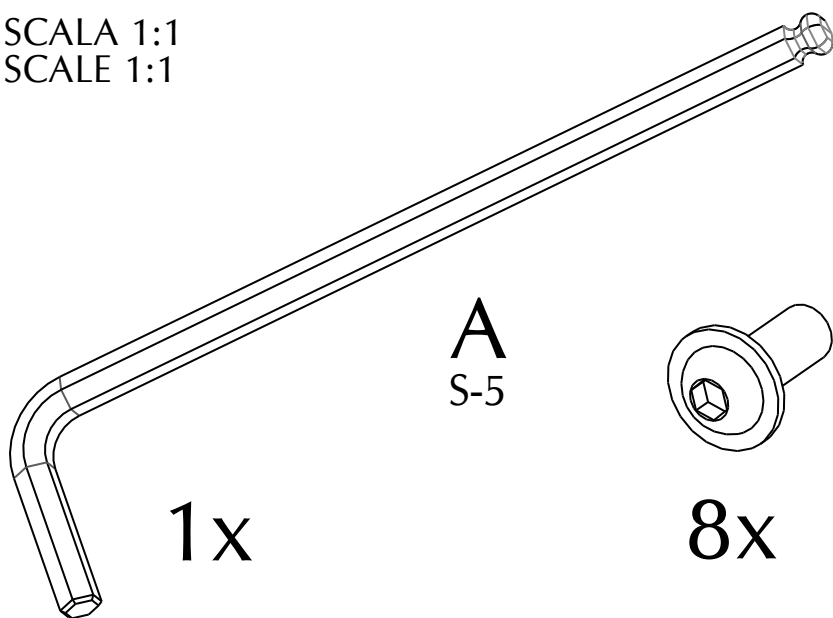
Las instrucciones de montaje, utilización y mantenimiento deben ser entregadas al consumidor final. Para la limpieza se debe utilizar un paño de algodón húmedo.  
Utilizar solo agua.

## ВНИМАНИЕ:

Правильное функционирование данного артикула гарантировано только при использовании следующей инструкции, поэтому ее необходимо сохранять.

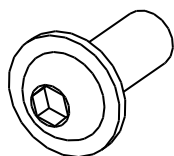
Инструкции монтажа, использования и технического обслуживания для передачи конечному потребителю. Для ухода использовать влажную хлопчатобумажную ткань

SCALA 1:1  
SCALE 1:1



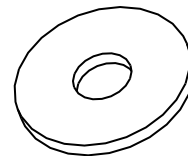
1x

A  
S-5



8x

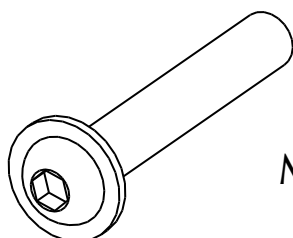
F  
M8x25



5x

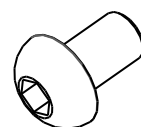
R  
Ø24x2

- (I) PIANO IN CRISTALLO
- (GB) GLASS TOP
- (D) GLASPLATTE
- (F) PLATEAU EN VERRE
- (E) SOBRE EN CRISTAL
- (RU) СТОЛЕШНИЦА ИЗ СТЕКЛА



4x

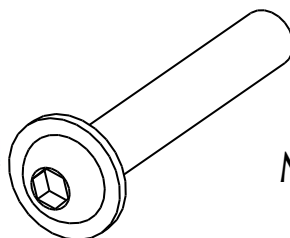
C  
M8x50



4x

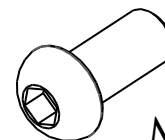
D  
M8x12

- (I) PIANO ELLITTICO IN LEGNO E CEMENTO
- (GB) ELLIPTICAL TOP IN WOOD AND CONCRETE
- (D) ELLIPTISCH PLATTE AUS HOLZ UND ZEMENT
- (F) PLATEAU ELLIPTIQUE EN BOIS ET EN BETON
- (E) SOBRE ELÍPTICO EN MADERA O EN CONCRETO
- (RU) СТОЛЕШНИЦА ОВАЛЬНАЯ ИЗ ДЕРЕВА И ИЗ ЦЕМЕНТА



4x

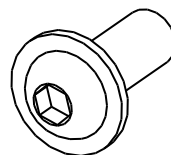
C  
M8x50



8x

E  
M8x18

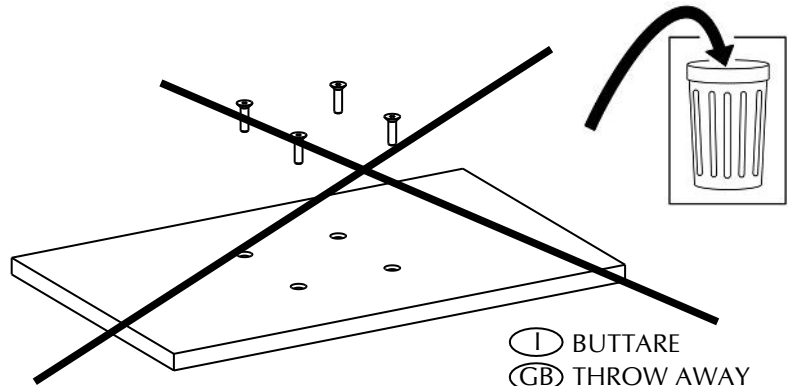
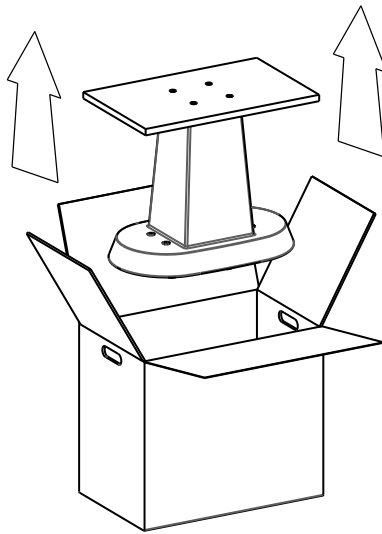
- (I) PIANO RETTANGOLARI IN LEGNO
- (GB) RECTANGULAR WOOD TOP
- (D) RECHTECKIGE HOLZPLATTE
- (F) PLATEAU RECTANGULAIRE EN BOIS
- (E) TABLERO RECTANGULAR EN MADERA
- (RU) СТОЛЕШНИЦА ПРЯМОУГОЛЬНАЯ ИЗ ДЕРЕВА



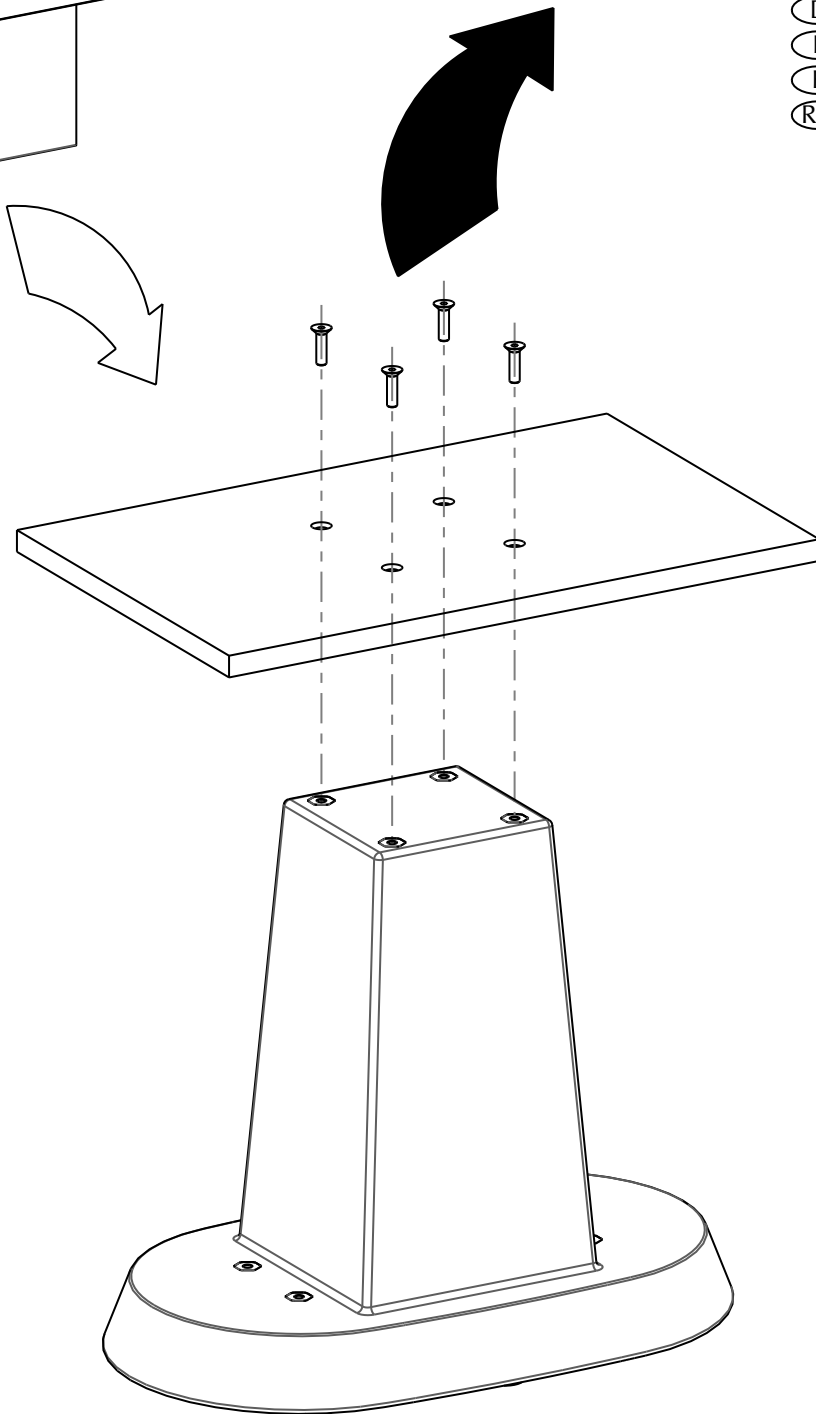
12x

B  
M8x20

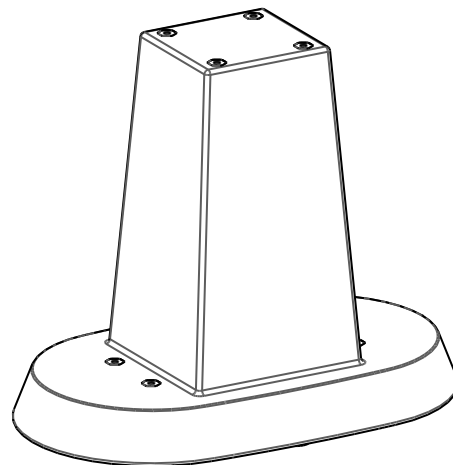
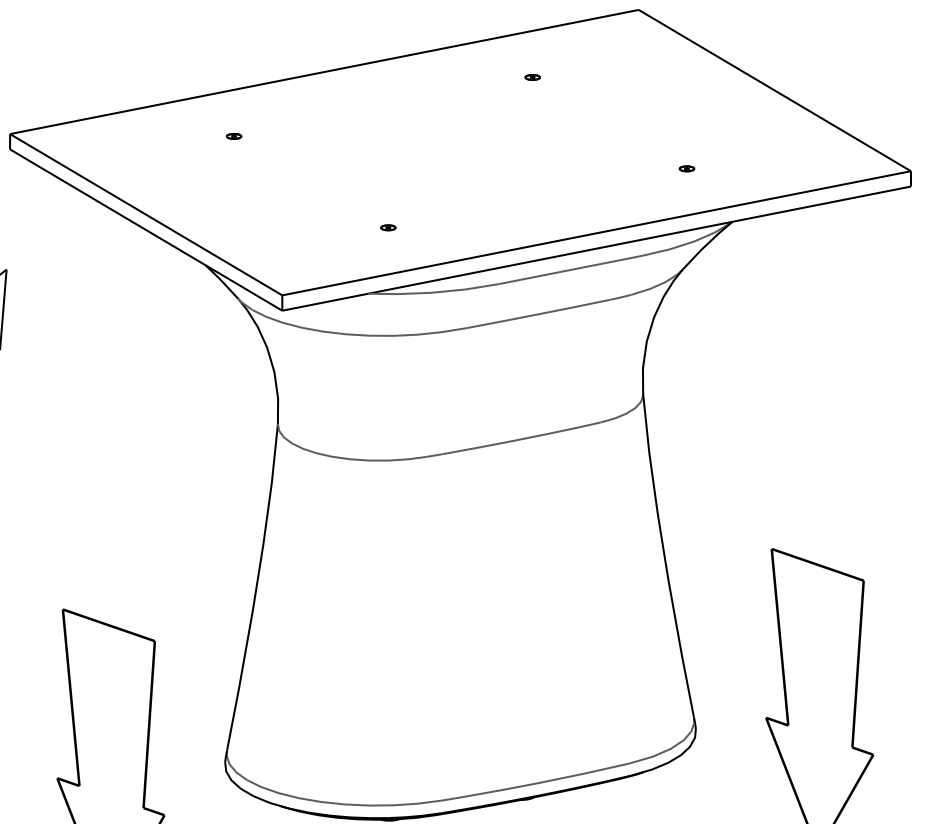
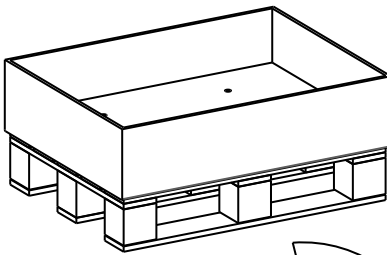
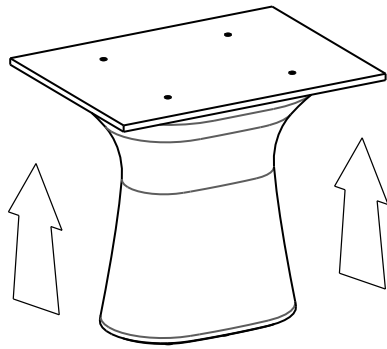
1



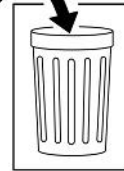
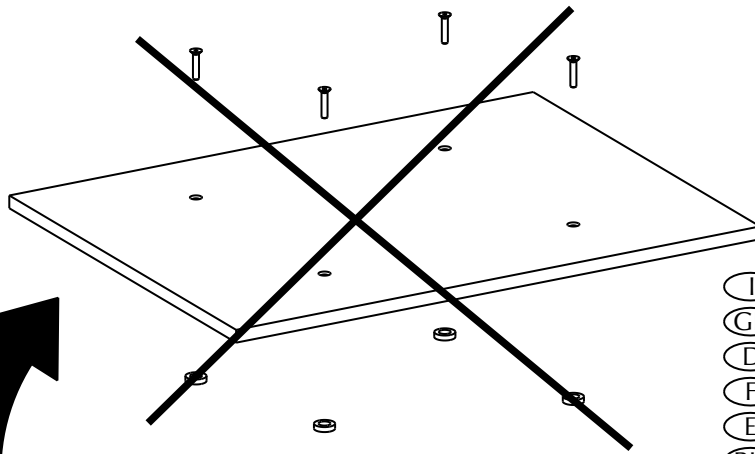
- Ⓡ BUTTARE
- Ⓢ THROW AWAY
- Ⓣ WERFEN
- Ⓤ JETER
- Ⓥ TIRAR
- Ⓦ ВЫБРОСИТЬ



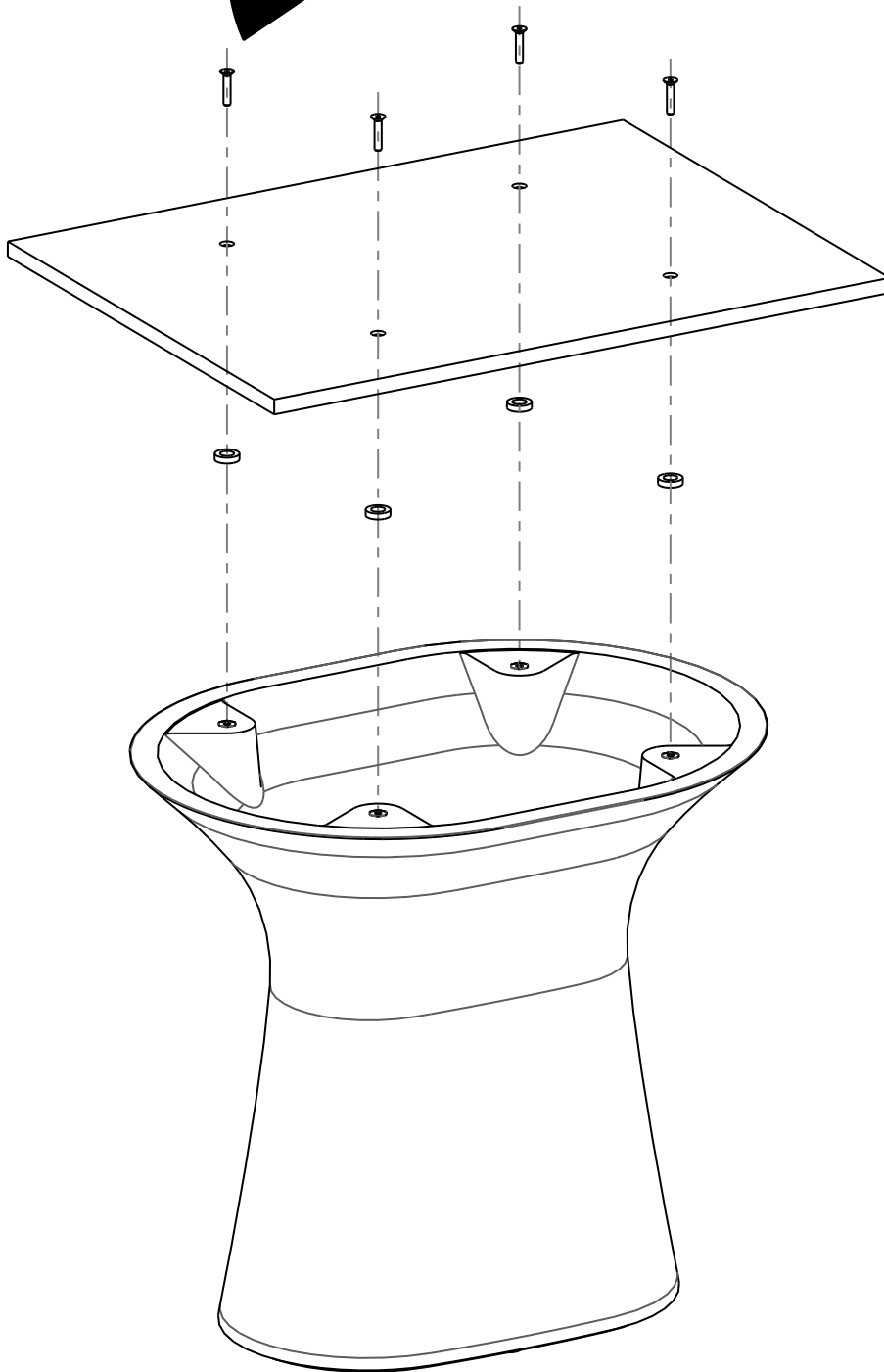
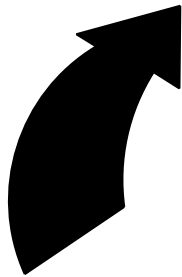
2



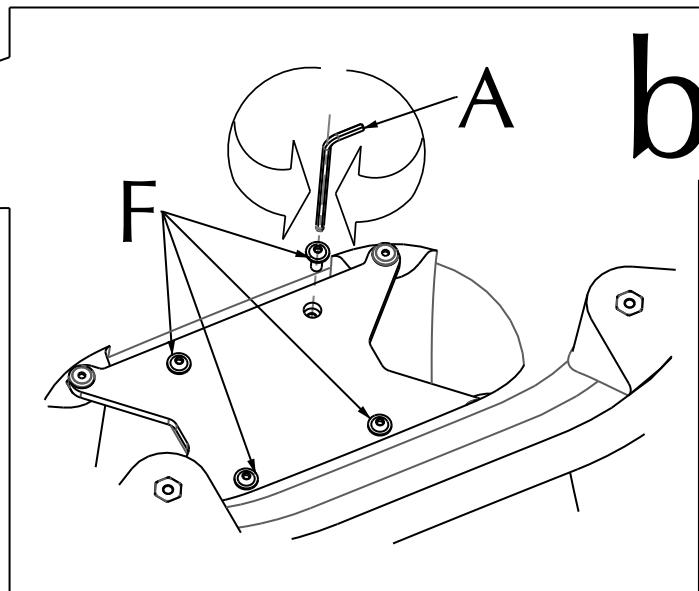
3



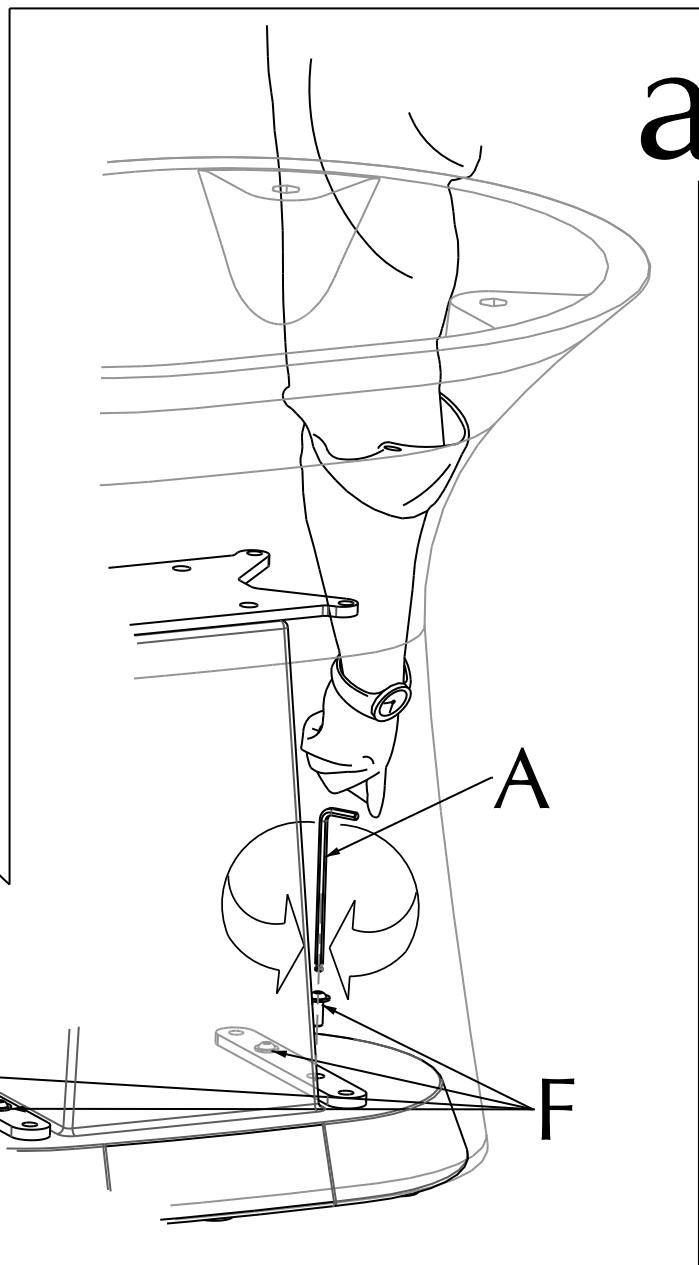
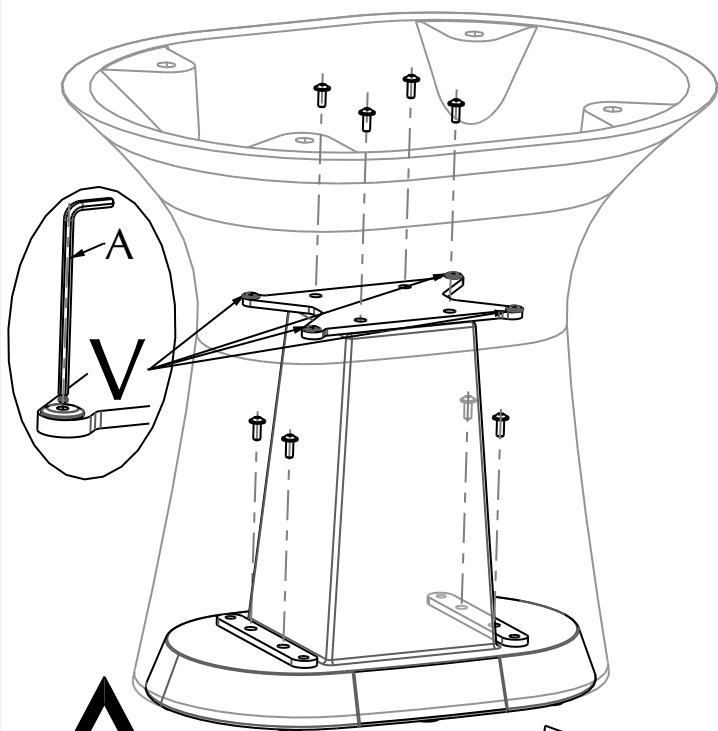
- Ⓛ BUTTARE
- ⒸⓅ THROW AWAY
- Ⓓ WERFEN
- Ⓕ JETER
- Ⓔ TIRAR
- ⓇⓊ ВЫБРОСИТЬ



4



b



a



- (I) Se l'inserimento delle viti (B) risultasse difficoltoso, allentare le viti (V) e poi serrarle tutte (B + V).
- (GB) If the including of screw (B) result to be difficult, loose screws (V) and then tighten all of them (B + V).
- (D) Falls die Einsetzen der Schrauben (B) schwer ist, lösen Sie die Schrauben (V) und dann alle (B + V) anziehen.
- (F) Si l'insertion des vis (B) résultât difficile, desserr les vis (V) et puis serrer toutes les vis (B + V).
- (E) Si la inserción de los tornillos (B) es difícil, aflojar los tornillos (V) y luego apretar todos los tornillos (B + V).
- (RU) Если вставить винты (B) вызывает затруднение, ослабьте винты (V) и затем затяните все (B + V).

- Ⓘ PIANO IN CRISTALLO
- Ⓒ GLASS TOP
- Ⓓ GLASPLATTE
- Ⓕ PLATEAU EN VERRE
- Ⓔ SOBRE EN CRISTAL
- Ⓡ СТОЛЕШНИЦА ИЗ СТЕКЛА

PAG. 9

---

- Ⓘ PIANO ELLITTICO IN LEGNO E IN CEMENTO
- Ⓒ ELLIPTICAL TOP IN WOOD AND CONCRETE
- Ⓓ ELLIPTISCH PLATTE AUS HOLZ UND ZEMENT
- Ⓕ PLATEAU ELLIPTIQUE EN BOIS ET EN BETON
- Ⓔ SOBRE ELÍPTICO EN MADERA O EN CONCRETO
- Ⓡ СТОЛЕШНИЦА ОВАЛЬНАЯ ИЗ ДЕРЕВА И ИЗ ЦЕМЕНТА

PAG. 12

---

- Ⓘ PIANO RETTANGOLARE IN LEGNO
- Ⓒ RECTANGULAR WOOD TOP
- Ⓓ RECHTECKIGE HOLZPLATTE
- Ⓕ PLATEAU RECTANGULAIRE EN BOIS
- Ⓔ TABLERO RECTANGULAR EN MADERA
- Ⓡ СТОЛЕШНИЦА ПРЯМОУГОЛЬНАЯ ИЗ ДЕРЕВА

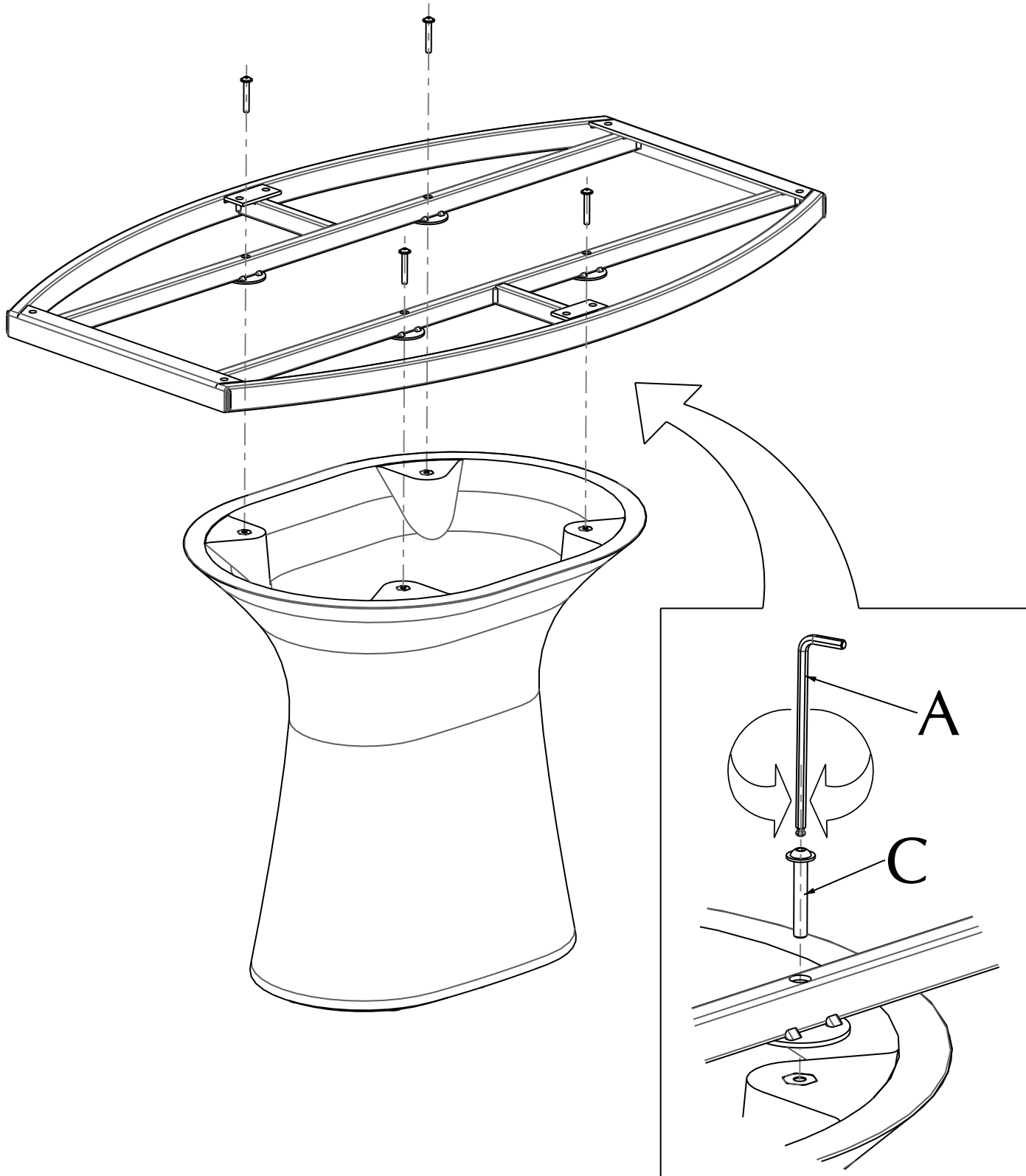
PAG. 15

---

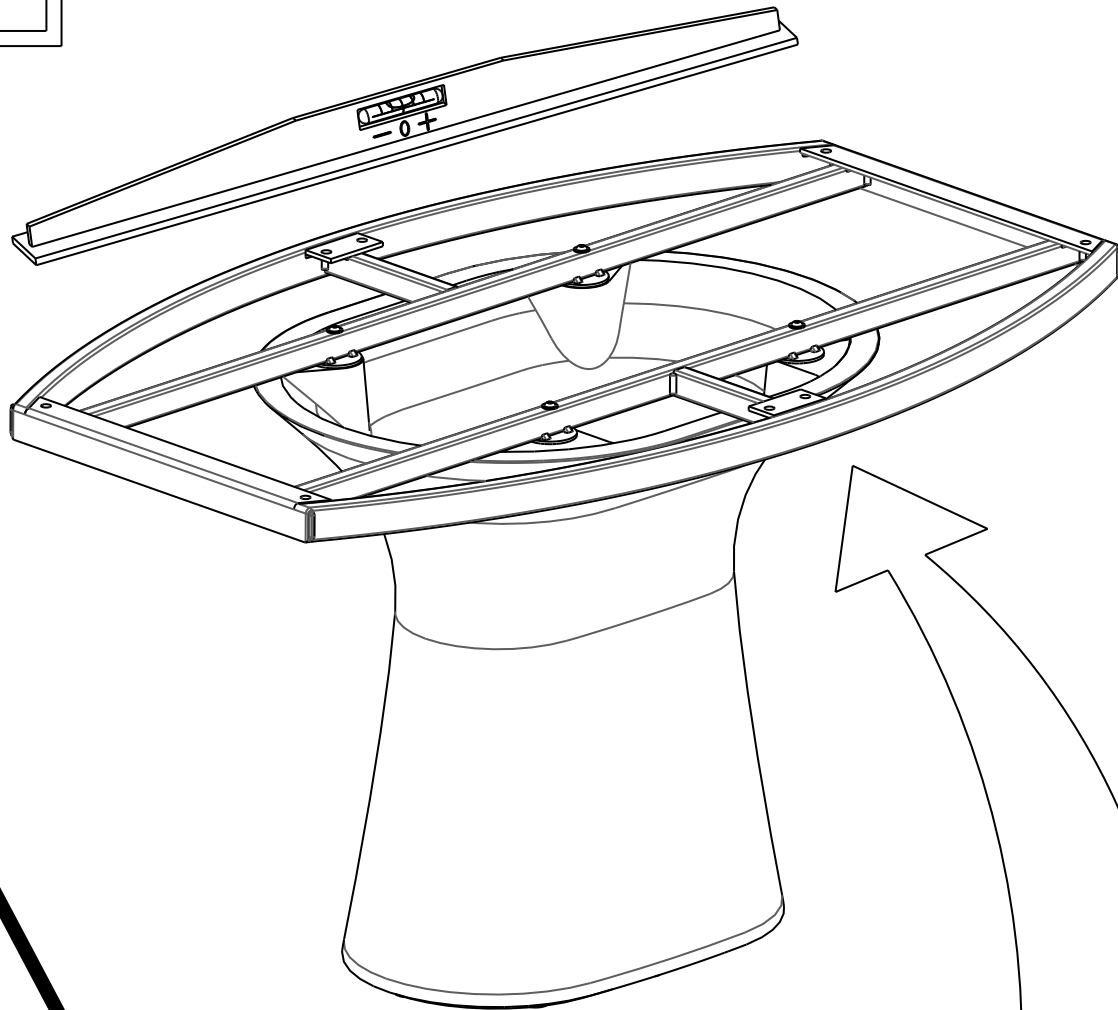


1

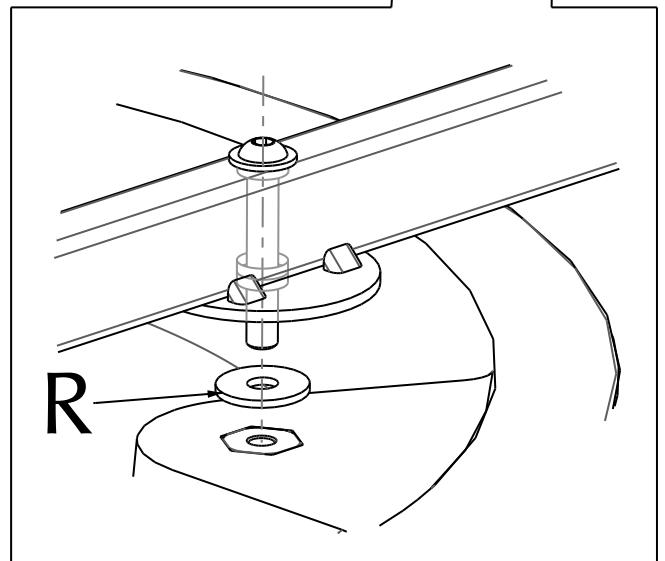
- ① PIANO IN CRISTALLO
- ② GB GLASS TOP
- ③ D GLASPLATTE
- ④ F PLATEAU EN VERRE
- ⑤ E SOBRE EN CRISTAL
- ⑥ RU СТОЛЕШНИЦА ИЗ СТЕКЛА



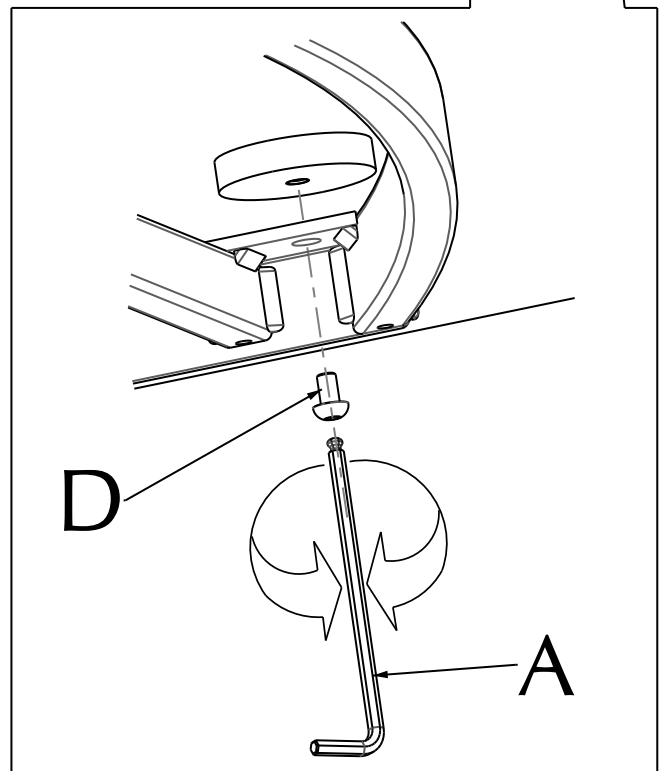
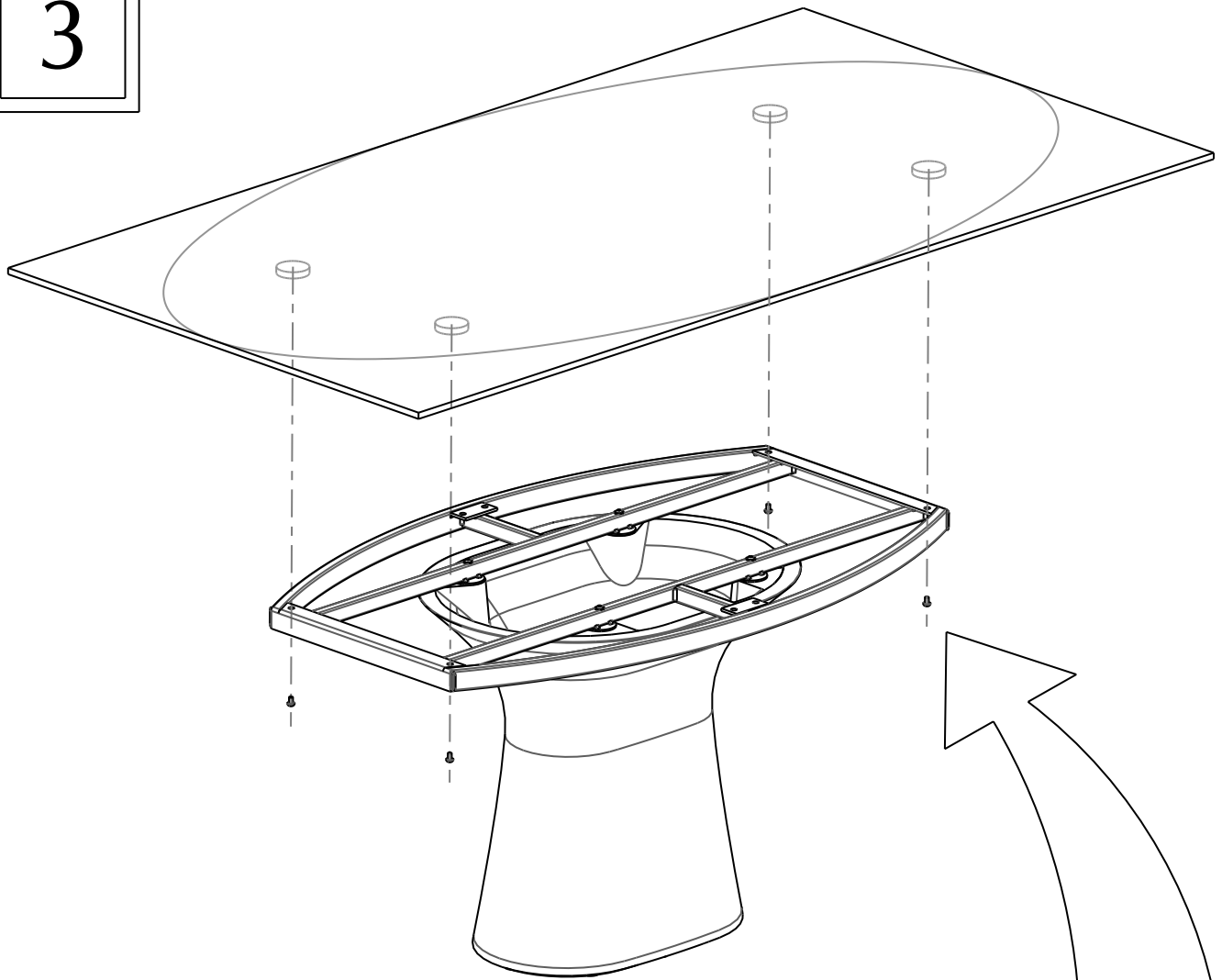
2



- I** Prima di montare il piano, verificare la planarità del basamento inserendo, se necessario, una o più rondelle di spessore 2 mm (R) in dotazione.
- GB** Before assembling the table pls check the flatness of the base including, if needed, one or more washers thickness 2 mm (R).
- D** Die Ebenheit der Sockel vor der Montage der Platte prüfen, eventuelle eine odere mehrere Scheiben Dicke 2 mm (R) einfügen.
- F** Avant de monter le plateau vérifier la planéité de la base en insérant, si nécessaire, une ou plus rondelles d'épaisseur 2 mm (R), inclus.
- E** Antes de montar el tablero, verificar la planaridad de la base, y si necesario inserir una o más arandelas en dotación de espesor 2 mm (R).
- RU** Перед установкой столешницы, проверить плоскостность основания, вставив, при необходимости, одну или более шайбу толщиной 2 мм (R), которые входят в комплект.

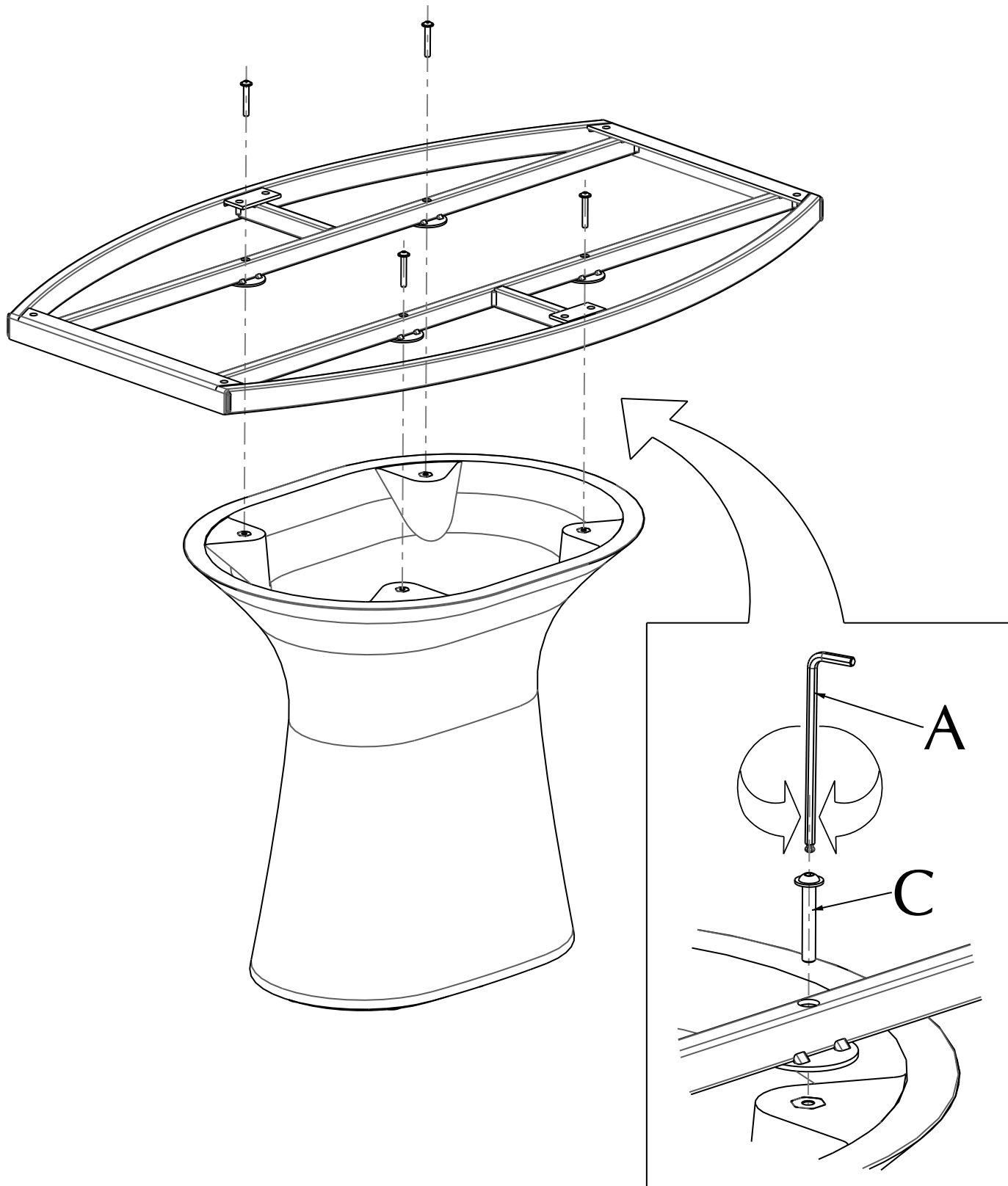


3

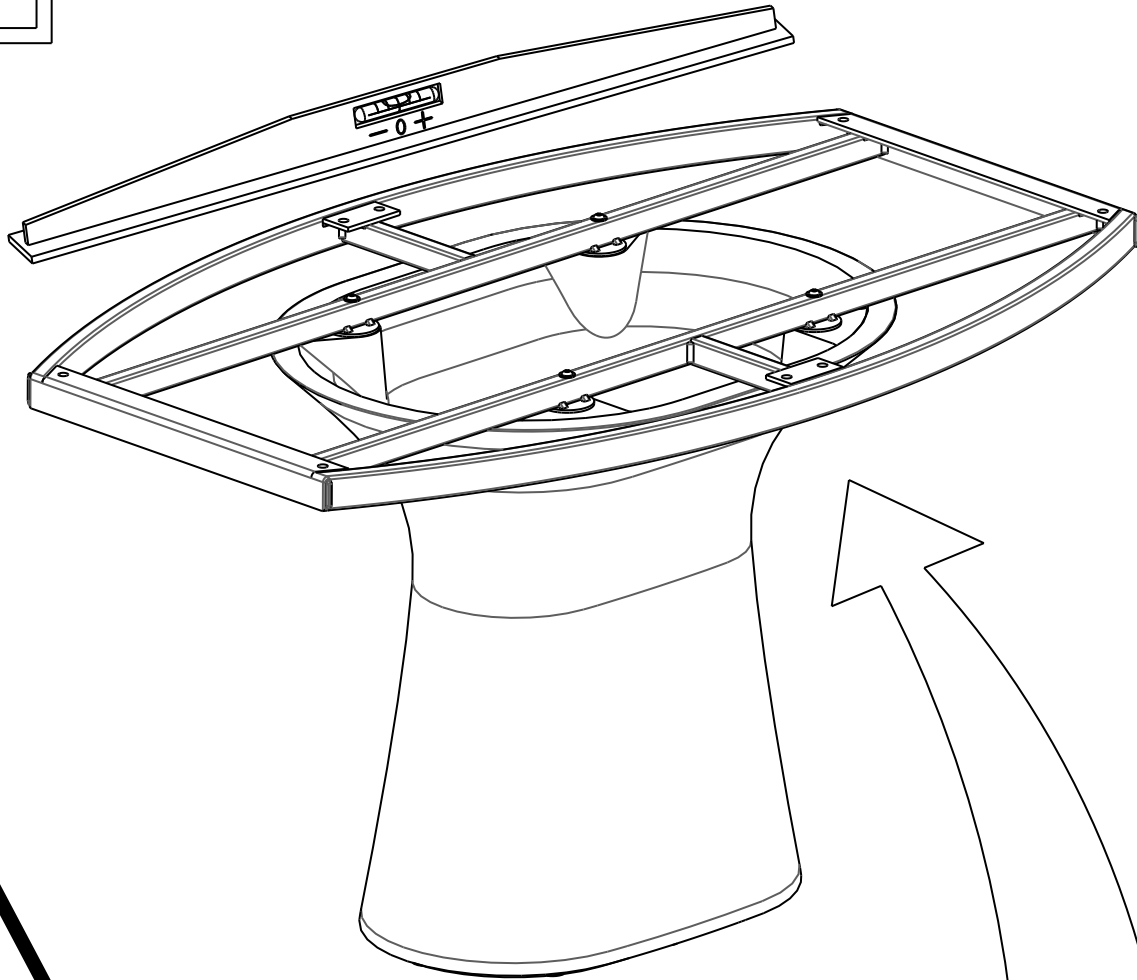


1

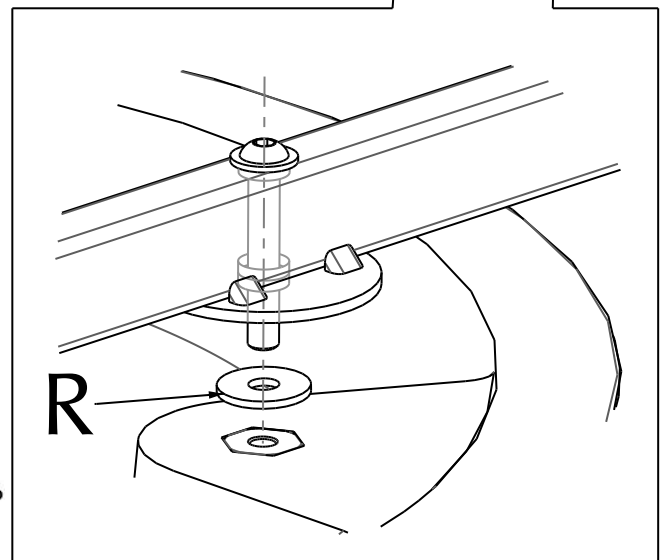
- ① PIANO ELLITTICO IN LEGNO E IN CEMENTO
- ② ELLIPTICAL TOP IN WOOD AND CONCRETE
- ③ ELLIPTISCH PLATTE AUS HOLZ UND ZEMENT
- ④ PLATEAU ELLIPTIQUE EN BOIS ET EN BETON
- ⑤ SOBRE ELÍPTICO EN MADERA O EN CONCRETO
- ⑥ СТОЛЕШНИЦА ОВАЛЬНАЯ ИЗ ДЕРЕВА И ИЗ ЦЕМЕНТА



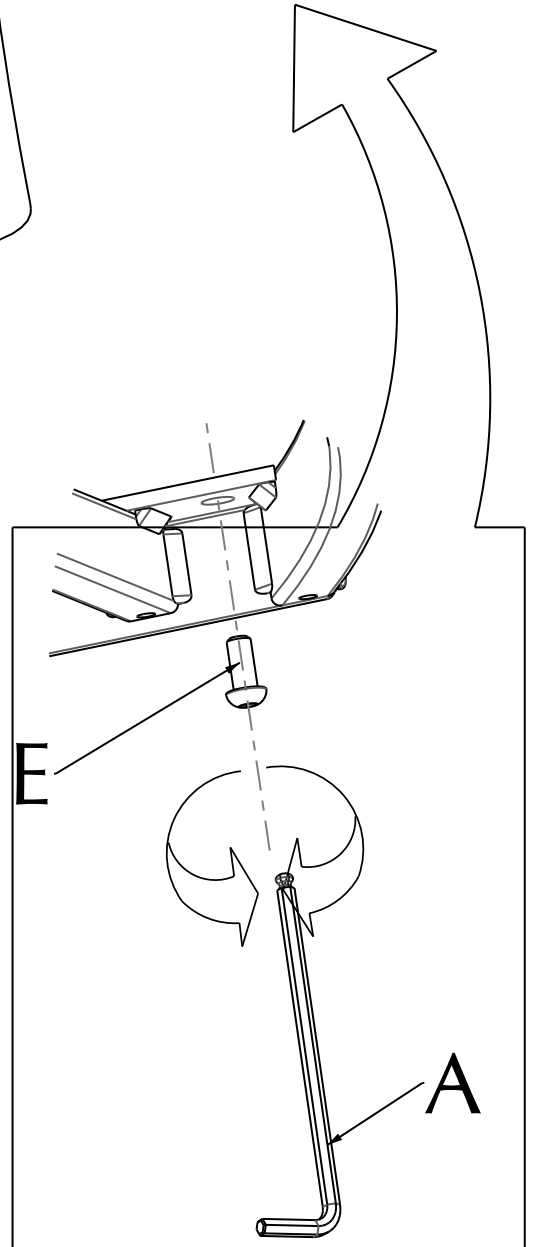
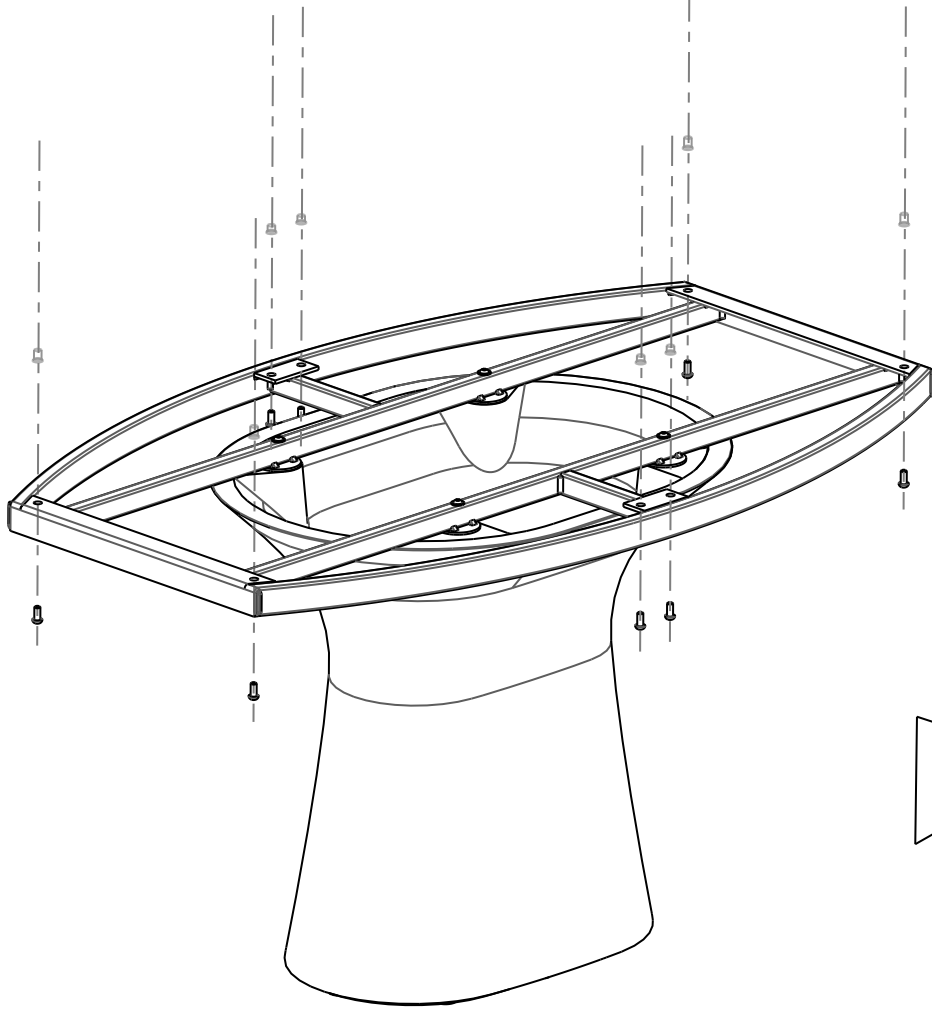
2



- (I) Prima di montare il piano, verificare la planarità del basamento inserendo, se necessario, una o più rondelle di spessore 2 mm (R) in dotazione.
- (GB) Before assembling the table pls check the flatness of the base including, if needed, one or more washers thickness 2 mm (R).
- (D) Die Ebenheit der Sockel vor der Montage der Platte prüfen, eventuelle eine odere mehrere Scheiben Dicke 2 mm (R) einfügen.
- (F) Avant de monter le plateau vérifier la planéité de la base en insérant, si nécessaire, une ou plus rondelles d'épaisseur 2 mm (R), inclus.
- (E) Antes de montar el tablero, verificar la planaridad de la base, y si necesario inserir una o más arandelas en dotación de espesor 2 mm (R).
- (RU) Перед установкой столешницы, проверить плоскость основания, вставив, при необходимости, одну или более шайбу толщиной 2 мм (R), которые входят в комплект.

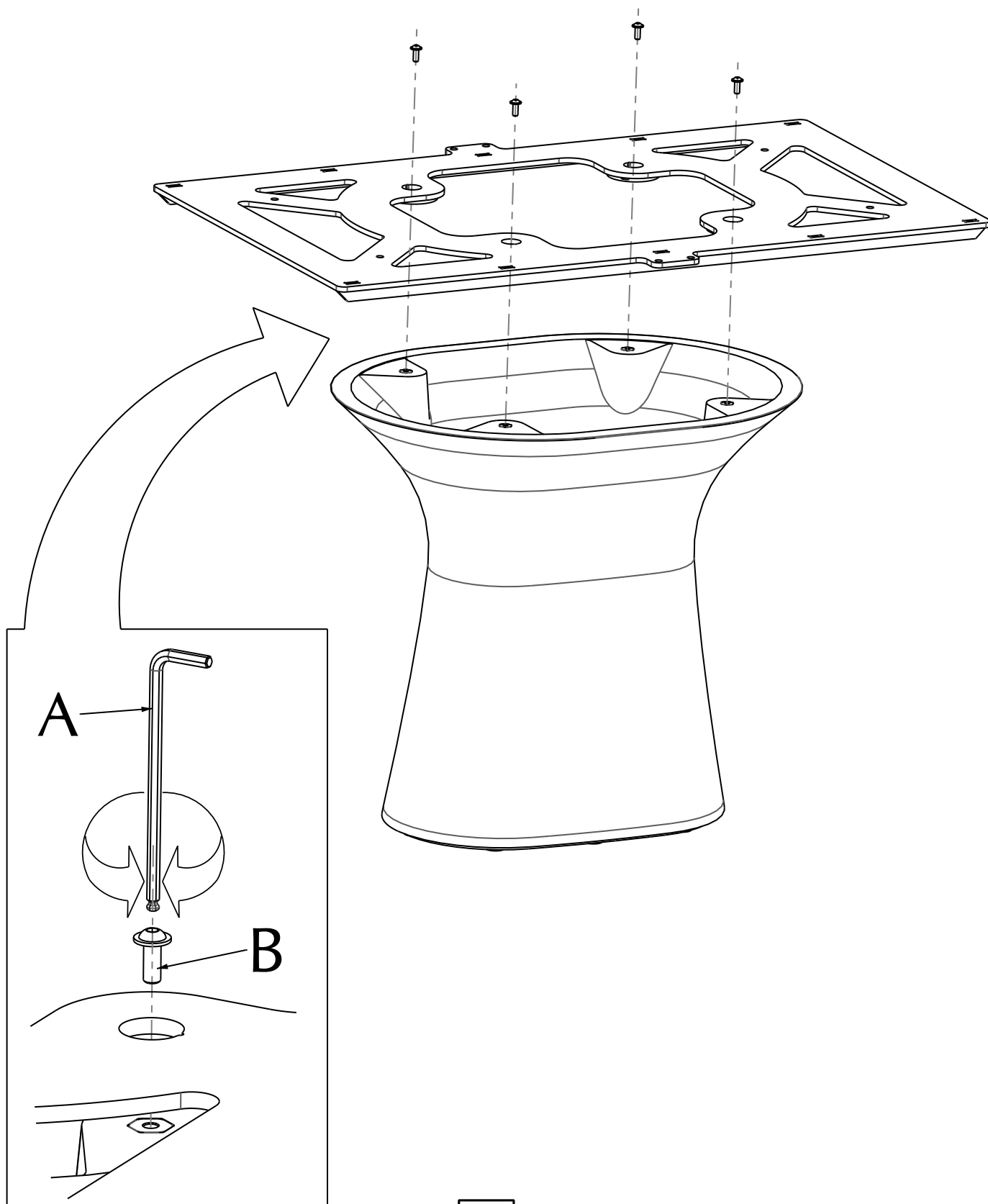


3

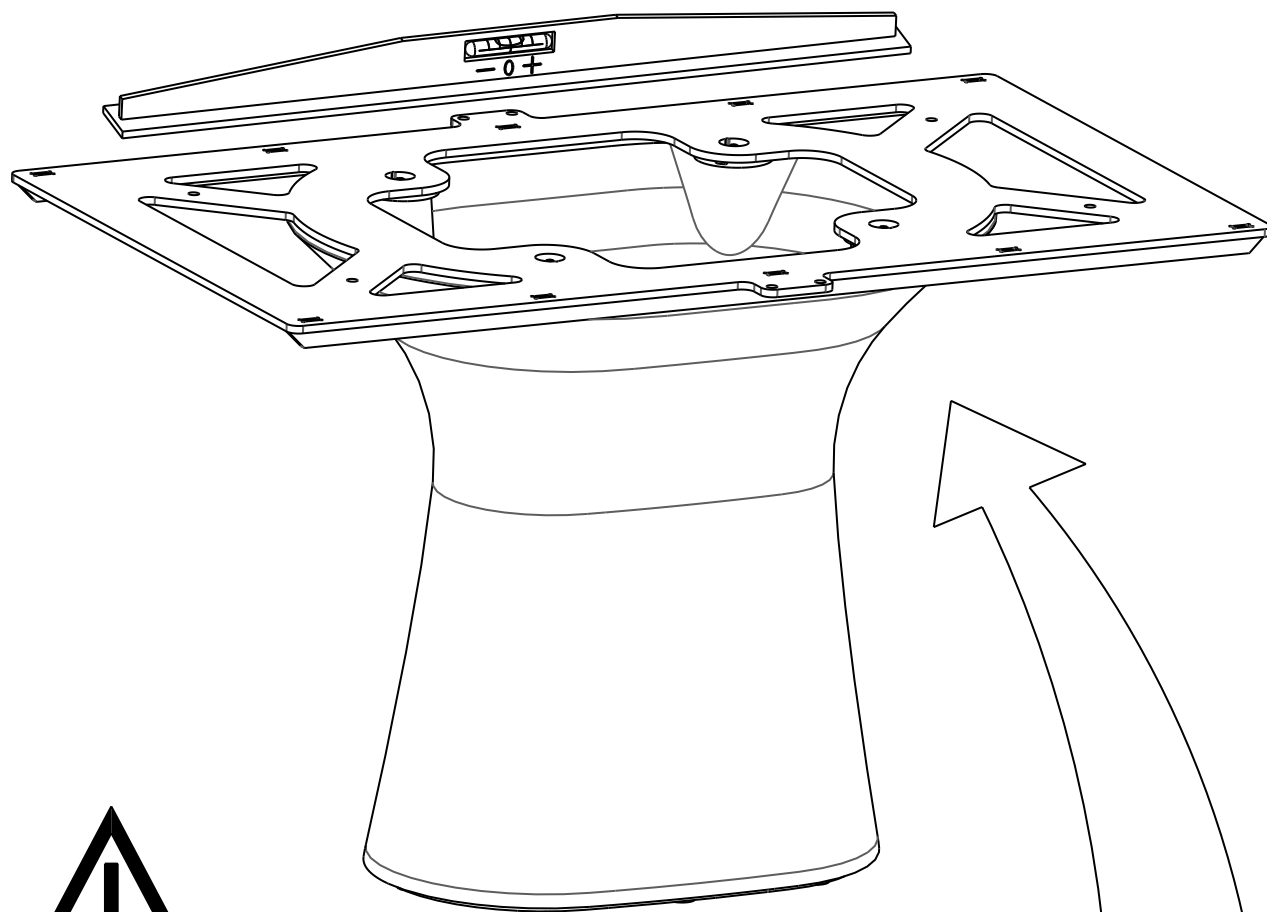


1

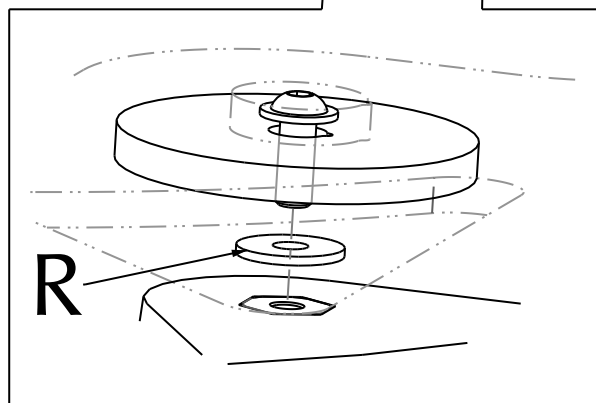
- (I) PIANO RETTANGOLARE IN LEGNO
- (GB) RECTANGULAR WOOD TOP
- (D) RECHTECKIGE HOLZPLATTE
- (F) PLATEAU RECTANGULAIRE EN BOIS
- (E) TABLERO RECTANGULAR EN MADERA
- (RU) СТОЛЕШНИЦА ПРЯМОУГОЛЬНАЯ ИЗ ДЕРЕВА



2



- (I) Prima di montare il piano, verificare la planarità del basamento inserendo, se necessario, una o più rondelle di spessore 2 mm (R) in dotazione.
- (GB) Before assembling the table pls check the flatness of the base including, if needed, one or more washers thickness 2 mm (R).
- (D) Die Ebenheit der Sockel vor der Montage der Platte prüfen, eventuelle eine odere mehrere Scheiben Dicke 2 mm (R) einfügen.
- (F) Avant de monter le plateau vérifier la planéité de la base en insérant, si nécessaire, une ou plus rondelles d'épaisseur 2 mm (R), inclus.
- (E) Antes de montar el tablero, verificar la planaridad de la base, y si necesario insertir una o más arandelas en dotación de espesor 2 mm (R).
- (RU) Перед установкой столешницы, проверить плоскостность основания, вставив, при необходимости, одну или более шайбу толщиной 2 мм (R), которые входят в комплект.





3

